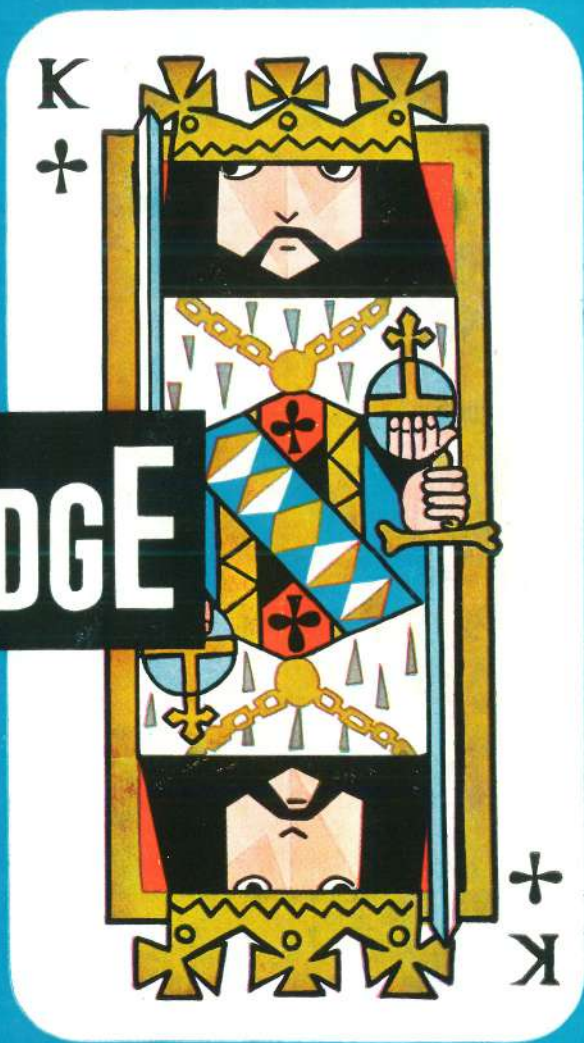
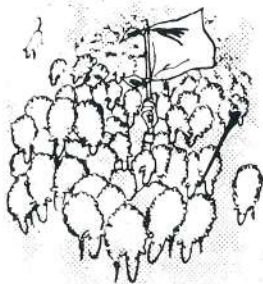


BRIDGE



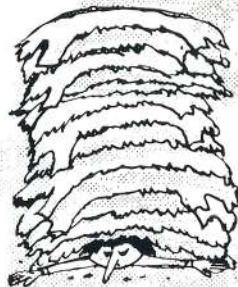
En otros tiempos se pagaba con...



...GANADO



...SAL



...PIELES



...TROZOS DE METAL



...MONEDAS Y BILETES

pero
HOY



todos pagamos con cheques del
BANCO DE BILBAO

es tan cómodo!

Basta con abrir una
cuenta corriente



BANCO DE BILBAO

Desde 1857

BRIDGE

DIRECTOR TECNICO:

ENRIQUE DE MENESES
(Remember)

EDICIONES MELLO: Alcalá, 30 - MADRID

Dep. legal: M. 7.769-1961

Imp. G. Coalla, S. L.

AN REVISTA IBEROAMERICANA

COMITE TECNICO:

Presidente: LUIS BENITEZ DE LUGO

Miembros: RAFAEL MUÑOZ
MARQUES DE ONTEIRO
RAFAEL BUFILL
ANTONIO DE TOGORES

EMBAJADAS:

AMERICA

Embajada de Asboth
Calle 979. Buenos Aires

BARCELONA

Calle de Togores. Mayor de Gracia, 23

BOGOTA

Embajada Stuyck
Calle M. de Aloy

BELGIUM

Embajada Viniegra Velasco

CORUNA

Embajada Montel

CANADA

Embajada Camúñez Dávila

CANTON

Embajada de Medinaceli
Embajada Fernández Palacios

CANARY ISLANDS

Embajada de Casa-Loring
Embajada de Nájera

HONG KONG

Embajada Manuel Castellanos
Embajada Agullar Hardisson

IRELAND

Embajada M. Elorriaga

SOUTH PALMS DE GRAN CANARIA

Embajada Mederos

PORTUGAL

Embajada Lavin del Noval

PORTUGAL CRUZ DE TENERIFE

Embajada Díaz y García Talavera

PORTUGAL DE MALLORCA

Embajada Colomé Barceló

PORTUGAL

Embajada Santiago Alonso y G.ª Pimentel

PORTUGAL LLADOLID

Embajada Salcines

Precio de suscripción por
seis números anuales: 1966

España y países ibero-
americanos 225 Ptas.
Extranjero 275 »

Sumario:

¿Por quién doblan las campanas?	3
Londres.	5
Nueva York, por Charles H. Goren.	9
París, por José Le Dentu	11
Una mano interesante, por Sverre Haagensen	13
Celebridades mundiales	17
La apertura de un sin triunfo, por Arturo Jaques	19
Amsterdam, Olimpiada Mundial de parejas.	25
La Olimpiada en Amsterdam, por J. M. F. Oliva	31
Campeonatos del mundo en Saint- Vincent (Italia)	35
Campeonatos «El Caballo Blanco» (Cádiz).	37
Problemas	45
Solución a los problemas	47

1966

Número 25



En todas las ocasiones realce
su personalidad luciendo

PERLAS MAJORIC

En cualquiera de sus tres tonalidades: blanco, azulado, crema, rosa o negro. No
distinguen de las verdaderas. De venta en Agencias Oficiales.

Exija el Certificado de Garantía y la etiqueta con el número de fabricaci

EDITORIAL

EWART KEMPSON

¿Por quién doblan las campanas?

¿Por quiénes doblan las campanas? Por Ewart Kempson, el gran crítico inglés de bridge, director de «Bridge Magazine», de Londres, al que convirtió en la mejor revista del mundo, y, por su esposa, Lyn Kempson, que se moría cuando recientemente le operaron y se hallaba segura, como él, de su propio fin, y Lyn, en un arrebato de tristeza y desconsuelo, se adelantó a su muerte una semana antes, como queriendo precederlo en un viaje que no tiene retorno. Se hallaban tan unidos por una vida entera y prolongada de amor y fidelidad recíprocas, que yo, cuando creía que él moría, sólo pensaba en cómo podría sobrevivir ella.

Ambos amaban a España y vinieron a ella, ávidos de sol y cielo azul, desde su Langton Grange, situada en el Norte de Inglaterra, cercana a Escocia, donde me decían: «los inviernos son interminables, envueltos en nieve y bruma».

Y el año pasado, en los Torneos Internacionales del «Don Pepe» y del «Bahía Palace», se sentían rejuvenecidos, felices, y él me dijo: «al final de la primavera próxima renunciaré a la dirección de «Bridge Magazine» y vendremos a vivir a Marbella».

En el pasado marzo volvían al Don Pepe como nuestros invitados de honor, pero unos días antes de su proyectada llegada recibí una carta suya renunciando a su viaje. Sin vacilar, le telefoneé inmediatamente a Langton Grange. Hablé con él. Se conmovió por mi llamada y

me dio las gracias. Ante mi insistencia porque vinieran ambos, me respondió: «Henry, le aseguro que haré cuanto pueda por ir. Gracias».

Y fueron las últimas palabras que escuché de sus labios. A los pocos días recibía una carta firmada por él, diciéndome que se encontraba en una clínica y que se ocuparía de nuestro torneo como siempre. Mostré su carta a unos íntimos amigos suyos llegados a Marbella y me aseguraron de que no era su letra.

Estoy seguro de que él y Lyn ansiaban venir, una vez más, al sol, al mar y al cielo azul, pero Ewart debió sentirse muy acabado y quiso morir sin sol, entre la nieve y el frío, porque ya el frío y la nieve atezaban su vida y no podía desertar de las trincheras de la muerte y debía morir en su patria.

Acabo de recibir una carta de Jack Kelly, presidente de la Asociación Internacional de Prensa de Bridge y me escribe emocionado, afirmando de que es una pérdida irreparable para el bridge mundial.

La bandera está a media asta en los corazones de todas las Federaciones Mundiales de Bridge, en las revistas y diarios del mundo entero, en el «Daily Telegraph», de Londres; en «The New York Herald Tribune», en el «Times» de India, donde colaboraba asiduamente.

Escribió una docena de libros; formó parte del equipo de Gran Bretaña durante muchísimos años. En los últimos Campeonatos de Europa celebrados en Ostende, actuó como capitán, no jugador, del equipo de Gran Bretaña. En la cena de gala fui el invitado de honor en la gran mesa presidida por él y su esposa. Allí se hallaban reunidos alrededor suyo los dos equipos de Inglaterra: damas y caballeros. Y recuerdo que brindé en voz baja con Lyn y Ewart por su próxima instalación en la Costa del Sol para este verano, próximo a comenzar, pero que ellos ya no verán florecer.

ENRIQUE DE MENESES

LA DIRECCION HACE SUYAS LAS SENTIDAS PALABRAS DEL
SEÑOR MENESES

Estar dispuestos



En memoria de Ewart Kempson, reproducimos una crónica suya, exclusiva para esta revista, publicada en uno de nuestros números.

El lema de los «boys Scouts» debiera ser también el de los bridgistas, ya que es esencial estar preparados para un caso de emergencia. Ejemplo:

Ambos vulnerables, Dador, Sur.

♠ D V 8 2
♥ 10 7 3
♦ V 8 5
♣ A D 2

♠ 3
♥ A R 8 6
♦ 9 6 4 2
♣ 10 7 6 5

	N	
O		E
	S	

♠ A R 9 7 6 5
♥ 5 4
♦ A R
♣ 8 4 3

Sur declaró un pico, Norte subió la subasta a tres y Sur declaró cuatro picos. La subida a tres de Norte es discutible. Posee buen apoyo a triunfos, pero no valores en fallo. Dos picos es preferible con una subida a cuatro picos si Sur vuelve a subastar. La declaración ideal de Norte es, sin duda, dos y medio picos. ¡Qué lástima que no exista esta subasta!

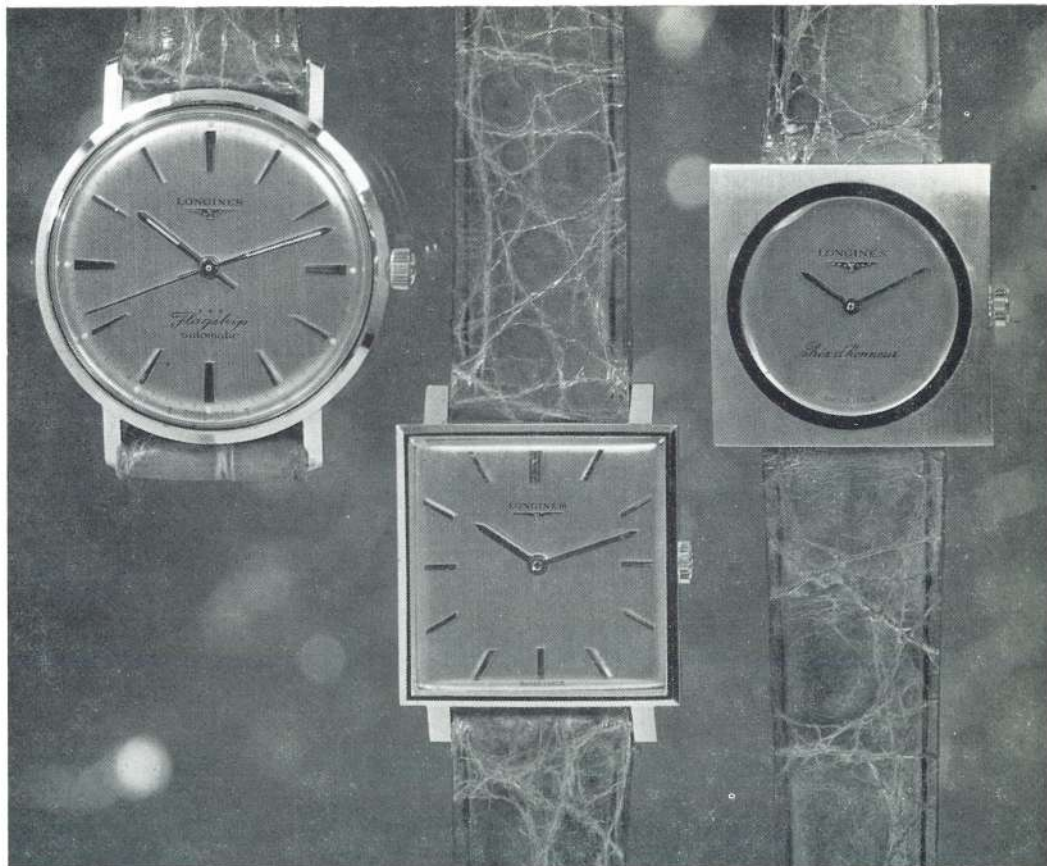
Oeste salió del rey, as y un tercer corazón. Sur falló, destriunfó a los adversarios, jugó el as y rey de diamantes y fue

a la mano del muerto con un triunfo para salir del valet de diamantes. (Si Este pone su dama, Sur proyecta descartar un trébol e impide que Este pueda encontrar la forma de multar el contrato) Este, en estado de alerta dada la situación, sin vacilación alguna, jugó su diez de diamantes y Sur falló.

Aunque era difícil de localizar la dama de diamantes en la mano de Este, Sur pudo haber descartado, de todas formas, un trébol, en lugar de fallar. No existía razón alguna para que Este pusiese el diez, si es que poseía un diamante más bajo, luego tenía la dama o no tenía más diamantes. Desde luego Oeste hubiese ganado la baza si poseía la dama de diamantes y entonces el contrato dependía de la colocación del rey de tréboles.

Sin embargo, Sur falló y salió del tres de tréboles, pero Oeste —lo mismo que su compañero— se comportó también como un «boy scout» y puso el diez de tréboles para forzar a tomar con la dama de tréboles.

Sur perdió, por tanto, dos corazones y dos tréboles, pero tuvo un poco de mala suerte de jugar la mano contra dos adversarios que se hallaban «con los ojos muy abiertos».



CADA RELOJ LONGINES TIENE LA LINEA DEPURADA DE UN MODELO FUERA DE SERIE

Todo el mundo conoce, por su reputación, la precisión, la seguridad y la resistencia de los relojes LONGINES.

La alta calidad Longines es legendaria. Pruebas: 18 récords de precisión en los concursos de los Observatorios de Neuchâtel y de Ginebra, en los diez últimos años.

Pero muchos hombres y la mayoría de las mujeres compran el reloj que más les gusta, pues el aspecto exterior -el vestuario de un reloj-, influye de manera más decisiva en la compra que la carrocería de un coche.

Por esto, Longines se dedica a crear modelos refinados hasta en los menores detalles. Dos ejemplos: el cierre de la pulsera lleva en relieve el emblema Longines (el reloj de arena alado), y los trazos que figuran en la esfera de los relojes "leaders" de acero, no son de acero, sino de oro gris.

Conozca la colección Longines. Compare nuestros modelos con otros. Su elegancia salta a la vista. Una cosa, sin embar-

go, no se hace notar: la experiencia de un centenar de años ni los 12 meses que han transcurrido entre el montaje y el reloj y su puesta a la venta.

Aunque esto no se note, existe en cada reloj Longines.



LONGINES

desde 1867

Longines marca el ritmo del tiempo de los hombre

Cuando las distribuciones de los juegos parecen ser muy anormales, es una excelente medida de prudencia la de jugar una vez triunfos con objeto de evitar la cruel mortificación de perder una baza por el fallo de un adversario que, además, posee un solo triunfo.

Vulnerables todos. Dador, Sur.

♠ A 2
♥ V 8 5 2
♦ A D 7 4 3
♣ 7 3

♠ D 9 7 5
♥ 9 7 6 4
♦ V 10 8 2
♣ 10



♠ V 10 3
♥ A R 10 3
♦ 9
♣ 9 8 6 5 2

♠ R 8 6 4
♥ D
♦ R 6 5
♣ A R D V 4

SUR	NORTE
1 ♣	1 ♦
3 ♣	3 S.T.
4 ♠	5 ♣

La subasta fue muy mala, siendo Sur el culpable. Debíó de declarar un pico en la segunda vuelta, permitiendo a Norte a que redeclarase dos diamantes. Tres diamantes por Sur y tres Sin Triunfos por Norte era la subasta más simple.

Fue uno de los adversarios quien jugó «como medida de precaución» una primera vuelta de triunfos, ya que Este salió del dos de tréboles, después de tomar la primera baza con el as de corazones.

El declarante observó que Este puso el diez de tréboles, pero no existía ra-

zón alguna para creer que era única carta en ese palo. Después de fallar la tercera vuelta de picos, volvió a su mano con el rey de diamantes y salió del rey de tréboles. El declarante intentó su única probabilidad de ganar, muy remota, sin duda, que la distribución de Este fuese 3-2-3-5. Jugó una segunda vuelta de diamantes, pero no pudo evitar perder, posteriormente, dos bazas. Resultado: una multa.

La preventiva vuelta de triunfos impidió que Sur efectuase once bazas.

En la otra mesa —la mano se dio en un match— Norte fue el declarante con la subasta de cinco diamantes y Este atacó el rey de corazones. Este se lanzó con el valet de picos en la baza segunda, Norte ganó la baza y efectuó una preventiva vuelta de triunfos hacia el rey de Sur. Jugó un triunfo y Norte intentó preverse contra una distribución de 4-1 a triunfos y efectuó un impaso al ocho de Oeste. Oeste, no obstante, continuó con un tercer triunfo y Norte se encontró en dificultad.

La desgraciada división de 5-1 en tréboles no le permitió al declarante más que descartar dos corazones, por lo que perdió el contrato: dos corazones y un triunfo.

La preventiva primer vuelta a triunfos hizo fracasar a Norte, pero solamente porque ganó la baza. Debíó de tomar el pico en la baza segunda, salir de un pequeño diamante y dejar pasar éste. Si se rejuega un diamante (en realidad, Este no puede salir de un diamante, pero hubiese sido lo mismo en caso de tenerlo), el muerto gana la baza y el declarante vuelve a su mano con el as de picos y falla un corazón. Un pico es fallado, se destriunfa y he aquí el final de la historia.—E. K.



HERACLIO
Fournier
VITORIA



- ♠ EL BRIDGE ES UN JUEGO QUE DEBE SER PROPAGADO ENTRE LA JUVENTUD, POR SUS GRANDES CUALIDADES SOCIALES Y EDUCATIVAS.
- ♠ EN ATENCION A ESTAS CUALIDADES, **FOURNIER** ENVIARA GRATUITAMENTE A QUIEN LO SOLICITE, FOLLETOS PARA APRENDER EN 20 MINUTOS LAS REGLAS DE ESTE JUEGO DE CARACTER INTERNACIONAL.
- ♠ RECOMENDAMOS EL EMPLEO DE NUESTROS NAIPES BRIDGE N.º 26 Y SERIE 260 -FORMATO INDICES INTERNACIONALES

«CONJUNTO PARA FACILITAR EL APRENDIZAJE DEL BRIDGE»

el cual tenemos a la venta y se compone de:

- ♠ Un tapete que tiene impresas ante cada uno de los 4 jugadores el resumen de las normas básicas más aconsejables, y tabla de tanteo.
- ♠ Un folleto impreso a dos colores, cuya lectura permite empezar a jugar al Bridge en 60 minutos.
- ♠ Una baraja especial para la práctica de La Subasta.
- ♠ Un block para llevar el tanteo.
- ♠ Dos barajas.
- ♠ Todo ello presentado en una cartera de plástico.

DECIDASE Y ESCRIBANOS PIDIENDONOS MAS DETALLES



EL BRIDGE

Por CHARLES H. GOREN
(especial para la revista Bridge)

La aparente suerte del declarante en la siguiente mano se hallaba basada en la estricta aplicación de los porcentajes de probabilidades.

Este-Oeste vulnerables. Dador, Este.

♠ J 3	N O E S	♠ 10 9 8 6
♥ Q 8		♥ 9 7 5 2
♦ A J 9 4 3 2		♦ K 10 6
♣ 8 6 4		♣ A 7
♠ A 5 4 2		♥ K J
♦ 7	♣ Q J 10 5 3 2	♥ A 10 6 4 3
♣ Q J 10 5 3 2	♦ Q 8 5	♠ K 9

Salida as de diamantes.

SUBASTA

Este	Sur	Oeste	Norte
Paso	1 ♥	Paso	2 ♣
Paso	2 ♥	Paso	3 ♥
Paso	4 ♥	Paso	Paso
Paso			

Contra cuatro corazones, Oeste sale del as de diamantes y de acuerdo con la señal

de Este prosigue en ese palo. El declarante no puede fallar con el jack de corazones. Si lo hubiese hecho y luego jugado el rey de triunfos, hubiera perdido en total, un corazón, un trébol y dos diamantes. La defensa puede jugar un tercer diamante y forzar el fallo en el muerto con el rey de corazones. De esta forma la defensa efectúa dos bazas en triunfos. Por tanto, el declarante está obligado a dejar pasar el segundo diamante.

Este, después de ganar la baza con su rey de diamantes, rejuega ese palo y el declarante gana con la reina. Ataca triunfos inmediatamente, sale de un corazón hacia el jack, luego juega su rey sobre el que cae la reina y vuelve a su mano con un pico y suprime las restantes triunfos de Este. Para cumplir el contrato sólo tiene que extraer el as de tréboles.

Sur ha elegido la correcta forma de jugar. Ha de evitar la pérdida de una baza a corazones. Si el palo sucede que se encuentra distribuido 3-3, el contrato puede ser ganado efectuando el impase a la reina en la acertada dirección. Pero, si se encuentra 4-2, que es lo más probable, no le sirve de nada al declarante acertar la posición de la reina si se halla en la mano que posee cuatro, ya que la defensa siempre tendría una baza a ese palo, no importa lo que juegue el declarante. Si Este

posee la reina y otro corazón, no se puede ganar el juego, ya que al cubrirse el jack dejaría una baza firme a Oeste, el cual poseería en ese caso el nueve y tres pequeños corazones más.

Pero si Oeste posee la reina y un corazón o la reina y dos más, el declarante puede efectuar todo ese palo realizando el impase al jack en la primera.

Ch. H. G.

BIARRITZ

GRAN TORNEO INTERNACIONAL EL 30 Y 31 DE JULIO DE 1966 EN EL
CASINO BELLEVUE DE BIARRITZ POR PAREJAS

ALREDEDOR DE 12.500 FR. DE PREMIOS O REGALOS (EN METALICO Y EN REGALOS) DE LOS CUALES 1.200 FR. A LA PRIMERA PAREJA GANADORA. RESULTADOS A TOP UNICO

DERECHOS: 35 FR. —30 PARA LOS AFILIADOS AL FFB OU EBL—
60 FR. POR PAREJA

INSCRIPCION PRELIMINAR OBLIGATORIA AL B. C. DE BIARRITZ
10, PLAZA CLEMENCEAU. TEL. 24 17 20

Lunes 1 de agosto: Campeonato de 4 movimiento PATTON si hay 10
equipos inscritos

El arma psicológica



Por JOSE LE DENI

No es un arma nueva, nació con el mismo whist, pero en el arsenal del bridgista moderno aún es insuficientemente conocida.

¿Qué arma es esta tan secreta como eficaz?

Vamos a intentar describirla planteándonos las siguientes cinco interrogaciones:

1. ¿En qué consiste?
2. ¿En qué momento manejarla?
3. ¿Cómo funciona frente a un muerto?
4. ¿Qué vale en plan defensivo?
5. ¿Cómo luchar contra ella?

EN QUE CONSISTE LA ASTUCIA

No obstante los progresos del bridge existe todavía, en el juego de la carta, un dominio casi inexplorado: el de la psicología. Ya he tenido ocasiones de demostrar que la astucia podía, a veces, ser tan eficaz como la técnica más perfecta. ¿Cuál es la razón? Es bastante simple: *el adversario, sobre todo, al comenzar a jugar una mano, ignora la composición de su juego*, y si en ese momento es capaz de poseer suficiente imaginación para engañarlo, existen muchas probabilidades de que caiga en la trampa tendida.

EL ADVERSARIO EN PLENA NIEBLA

Uno de los primeros consejos que me había prodigado Pierre Albarrán, cuando lo conocí en 1945, fue el siguiente: «Piense siempre de que el adversario no ve el juego y esta reflexión le abrirá vastos nuevos horizontes».

Esta comprobación de orden general se aplica tanto a los buenos jugadores como a los principiantes y es válida lo mismo para el juego de contra que para el declarante.

¿Por qué razón cree usted, por ejemplo, que un experto puede, a veces, equivocarse y «regalar» un contrato impositivo de cumplir? ¿Cómo se explica que puede perder, igualmente, un juego fácil de realizar? La mayoría de las veces, su razonamiento no era defectuoso, pero «le faltaban ciertos datos esenciales». Luego, logra después de la salida, no descubrir la forma exacta de su juego o, todavía mejor, si puede engañar al adversario sobre ciertas cartas que posee, los errores que cometerá serán aún más frecuentes.

En general, existe una tendencia acostumbrada a no estimar debidamente el factor psicológico, y siendo esto verdad para los expertos, lo es aún mucho más para los jugadores medianos. El «fino psicólogo» que sabe en qué momento sus adversarios caminan a «trompicones», obtendrá un rendimiento superior al del «experto de

«afortunado», cuya técnica es, sin embargo, sin defecto.

RESULTADOS SORPRENDENTES

Ciertos campeones —pero son escasos— han convertido en maestros en el arte de extraer provecho de... la neblina que devuelve a los adversarios al iniciarse un juego. Un jugador como Schneider o Arozzo, ha podido, por ejemplo, realizar contratos «increíbles» porque llegaba a situarse en el lugar de sus adversarios a comprender las incógnitas ante las que se enfrentaban. Como en una verdadera batalla, hay que saber crear, jugar o ciertas cartas «engañosas», una especie de «cortina de humo» que permite mantener al adversario en la cámara oscura.

Un hecho corriente nos aporta la prueba de lo dicho. Supongamos de que se haya equivocado de carta, de que involuntariamente puso una carta por otra. Admitamos que en ese momento haya permanecido impassible. Pues bien, es muy

posible de que su forma de jugar no le perjudique lo más mínimo y lo mismo, hecho sorprendente, puede suceder que el adversario, equivocado por su error, se haga una idea falsa de los cuatro juegos y «desarrolle todo su juego a la inversa», según la expresión consagrada.

Luego se puede admitir que si la técnica propiamente dicha parece haber alcanzado su techo, progresos considerables, al contrario, quedan por producirse en el dominio de la psicología.

Comprender la incertidumbre en que se encuentran los adversarios, crear, si es preciso, esa incertidumbre y orientarla en el sentido que parece convenirle es ciertamente un arte, que se halla al alcance de todos, pero del que no se conoce más que sus rudimentos.

Ensayemos, en todo caso, examinando manos *auténticamente jugadas*, descubrir algunos de sus secretos.

(Extractos de BRIDGE A LA UNE, por José Le Dentu.)

(Continuará en el próximo núm.)

AVISO A NUESTROS LECTORES

Por error de imprenta, hubo equivocación de precios para el Torneo de Deauville, siendo el precio de la inscripción:

Torneo de parejas, 80 Frs. persona y las demás competiciones, 60 Frs.

UNA MANO INTERESANTE

Desde OSLO (Noruega)

Por Sverre Haagen

SVERRE HAAGENSEN es uno de los más famosos críticos de bridge de Noruega y su nombre es divulgado constantemente por la prensa más destacada de su país. La revista BRIDGE se honra con contar entre sus colaboradores extranjeros a Haagen.

Sur dador. Todos vulnerables.

♠ 10 7 4 2
♥ K 8 4
♦ Q 9 8
♣ J 5 4

N
S

♠ A K Q J 9
♥ A 7 5 2
♦ J 5
♣ A Q

SUBASTA

Sur	Norte
♣ 2	♦ 2
♠ 2	♠ 4

La apertura de dos tréboles es artificial y es un semi-forcing. Muestra un mínimo de tres bazas y media en honores

y un mínimo de siete bazas y media juego. La denominamos la «Halles C Convention», ideada por Ranik Halle, nuestro antiguo presidente de la Federación Noruega de Bridge.

Oeste sale del jack de corazones. ¿Cómo jugaría esta mano para lograr el máximo de posibilidades de triunfar?

Tomar la primera baza con el as de corazones y jugar dos vueltas de tréboles. Este posee tres. Luego continuar con la dama de tréboles. Si esta carta gana la baza, hay que jugar otra ronda de picas y luego salir de corazones. Fallando el corazón —si es necesario— no tendrá dificultad para efectuar diez bazas. Si Oeste o Este ganan la baza de tréboles con el rey, poseen dos caminos para seguir: a) un corazón o b) un diamante.

a) Si juegan corazones, yo gano la baza con el rey y juego un trébol hacia el sur. Norte entra entonces con el diez de picas. Yo descarto un diamante perdido

Joyeria

Puig Doria



Provenza, 312

BARCELONA

bre el jack de tréboles y comienzo a jugar corazones. Fallando el último corazón, gano mi contrato.

b) Si los adversarios realizan sus dos bazas a diamantes, yo podré descartar dos corazones perdidos, uno sobre la dama firme de diamantes y otro sobre el jack de tréboles. La razón de no efectuar el impase a tréboles es que necesito todas las entradas en el muerto. Yo no puedo jugar los tréboles jugando el as. Entonces, mi jack sería fallado por Este si sólo posee dos cartas en ese palo.

La distribución de las cartas de los adversarios era la siguiente:

♠ 10 7 4 2		♠ 8 5 3
♥ K 8 4		♥ Q 6
♦ Q 9 8		♦ A 9 8 4 3 :
♣ —		♣ 6 3
♠ 6	<div style="display: flex; justify-content: space-between; align-items: center;"> O N E </div> <div style="display: flex; justify-content: center; align-items: center; margin-top: 10px;"> S </div>	♠ 8 5 3
♥ J 10 9 5		♥ Q 6
♦ K 6		♦ A 9 8 4 3 :
♣ K 10 9 8 7 2		♣ 6 3
	♠ A K Q J 9	
	♥ A 7 5 2	
	♦ J 5	
	♣ A Q	

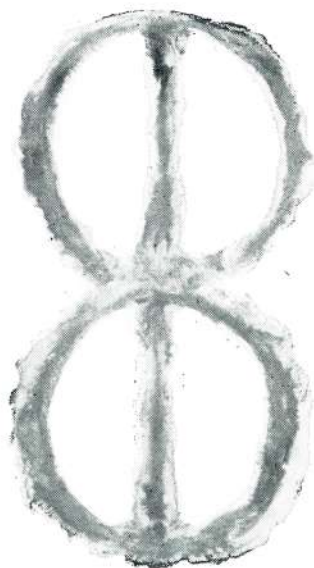
(La salida del rey de diamantes habría multado el contrato.)

S. H.



TRACTORES

BARREIROS



GARANTIA

sate

SOCIEDAD ANONIMA DE TRACTORES ESPAÑOLES
DISTRIBUIDOR OFICIAL

ALBACETE.—Ramón y Cajal, 5.
ALICANTE.—Paseo del Soto, 6.
BARCELONA.—Avenida Infanta Carlota, 55.
BURGOS.—Cid Campeador, 72.
CUENCA.—República Argentina, 5.
GERONA.—Poeta Marquina, 3.
HUESCA.—San Jorge, 34.
LEON.—Nancia, 3.
LERIDA.—Anselmo Clavé, 4.
MADRID.—Virgen del Puerto, 69.

MURCIA.—Carretera de Madrid, 2.
PALENCIA.—Modesto Lafuente, 19.
PAMPLONA.—Paulino Caballero, 47.
SANTANDER.—Castilla, 3.
SORIA.—Vicente Tutor, 4.
TARRAGONA.—Prat de la Riva, 19.
TOLEDO.—Horno de los Bizcochos, 12.
VALLADOLID.—General Franco, 12.
ZAMORA.—Victor Gallego, 6.
ZARAGOZA.—Baltasar Gracián, 29.

CENTRAL: Alcalá, 32, 3.º - Teléfono 222 51 04

Celebridades mundiales

JHON COLLINGS ha logrado fama mundial en plena juventud. Debe tener menos de 30 años. Es un jugador magnífico y con indiscutible personalidad. Su presencia en la mesa de bridge es la de un gran luchador al cual parece imposible vencer, sea quien sea su adversario y ocurra lo que ocurra.

MR. COLLINGS es un jugador alegre y rápido, no obstante conocer su propio valor, trata a sus adversario sin presunción alguna, defecto este de algunos grandes expertos.

Todavía no puede considerarse como un compañero «fácil», pero no hay duda de que pronto corregirá este defecto y entonces será considerado como un igual de los mejores jugadores mundiales.

En el pasado match Inglaterra-Irlanda del Norte, Jhon Collings y su compañero Jonathan Cansino «robaron» numerosos puntos a sus adversarios.

Nadie vulnerable. Dador, Este.

♠ K 9 8 6 4 3 2	<table style="border-collapse: collapse; margin: auto;"> <tr><td style="padding: 2px;">O</td><td style="padding: 2px;">N</td><td style="padding: 2px;">E</td></tr> <tr><td style="padding: 2px;">S</td><td style="padding: 2px;"></td><td style="padding: 2px;"></td></tr> </table>	O	N	E	S			♠ Q J
O	N	E						
S								
♥ 8 7 5 2		♥ K Q 4						
♦ —		♦ Q J 10 9 8 5						
♣ K 7		♣ Q 10						
♠ 7								
♥ A 10 9 6 3								
♦ K 7 4								
♣ A 6 5 2								

Cansino, en posición Este, comenzó las hostilidades con la apertura de un sin triunfo y su compañero Collings se lanzó a cuatro picos. Norte, que había escuchado de sus adversarios dos veces «preventivas» (el sin triunfo ligero es, desde luego, preventivo), se le puede disculpar por la salida de semi-fallo a corazones, con lo cual Norte-Sur efectúan una baza corazón, otras dos con el fallo a corazones, una baza a tréboles (en la baza tercera en

respuesta a la llamada preferencia de tres de corazón por Sur en la baza segunda y el as de picos. El mismo resultado se puede obtener jugando de forma distinta en la práctica, Norte sale de un trébol, Sur gana la baza y sale de un pico que Norte podía no tomar pero no lo hizo. Norte podía entonces haber salido de un pico, pero jugó la única carta que podía regalar a Oeste el contrato, o sea el as de diamantes, el resto no ofrecía dificultad alguna.

He aquí lo que ocurrió en la otra sala:

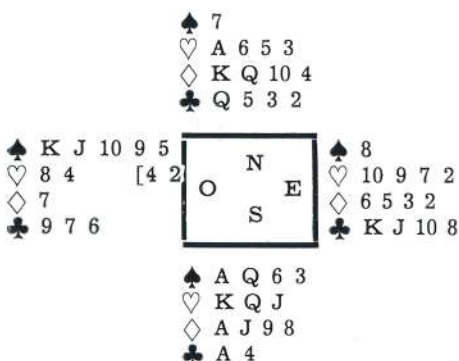
Sur	Oeste	Norte	Este
1 ♥	1 ♠	2 ♣	1 ♦
4 ♣	Paso	5 ♣	Paso
			Final

Esto demuestra lo fácil que es la subasta cuando no existe la apertura adversa de un sin triunfo débil.

Con la salida de un diamante, Oeste puede fallar y Este efectuar una baza a tréboles. Pero lo que ocurrió es que Este salió de la dama de picos y Joe Tarlo no tuvo dificultad alguna en afirmar el diez y el nueve de corazones para obtener dos descartes a diamantes.

El resultado fue que en las dos salas Inglaterra se apuntó a su favor una gran cantidad de puntos.

La otra jugada espectacular, también favorable a Inglaterra —ambas ocurrieron en el tercero y último match— el dador fue Norte:



Norte	Sur
<i>Cansino</i>	<i>Collings</i>
2 ♦	2 S. T.
3 ♠	4 ♣
5 ♦	7 ♦

Cansino y Collings juegan el dos de tréboles «Romano», así que la apertura de Cansino muestra una distribución de 4-4-1 ó 5-4-4-fallo, con una fuerza de 11 a 16 puntos.

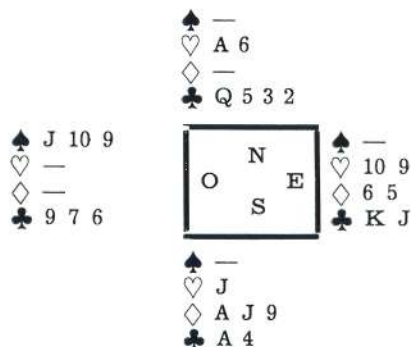
La respuesta de dos sin triunfos es para interrogar al abridor cuáles son sus tres palos, lo cual lo demuestra mediante la voz de palo donde está semi-fallo o fallo.

La contestación de cuatro tréboles puede ser para evitar la salida a tréboles e indicar una mano muy fuerte.

La salida fue el ocho de corazones, Sur ganó con la dama y salió del as y luego pequeño pico, fallando con el diez del muerto. Un corazón para el rey de Sur permitió a Este jugar otro pico que fue fallado con un honor.

De Norte salió con el cuatro de diamantes,

permitiendo ganar la baza al declarante y jugar su último pico para fallar con el último triunfo del muerto un jugador menos experto que Este, obligado a conservar dos tréboles, pudo haber descartado un corazón, en cuyo caso Sur no hubiera tenido problema alguno, ya que sólo tenía que jugar un trébol para su as quitar los triunfos y su valet de corazones tomarlo con el as en el muerto, efectuando la última baza firme a ese palo, con lo cual realizaba sus 13 bazas, pero la realidad fue que Este sospechó lo que podía suceder teniendo enfrente a un adversario como Jhon Collings, así que descartó un triunfo y entonces el declarante quedó en postura difícil. La posición era la siguiente:



Se puede observar que con un trébol para el as seguido de tres sin triunfos, el muerto queda squeezeado antes de Este, de forma que el profesor Collings había de buscar algo de ayuda de Oeste. Después del as de tréboles jugó el as y el valet de diamantes, descartando Oeste un pico y un trébol en el último triunfo del declarante Oeste descartó el «inútil» trébol, sin duda por el simple placer de conservar el doceavo y treceavo pico. La dama de tréboles del muerto fue descartada y Este estaba obligado a descartar uno de sus corazones o el rey de tréboles.

Y descartó el trébol y Mr. Collings pudo realizar la baza del cuatro de tréboles y después las del as de corazones.



SUDAMERICA

La apertura de un sin triunfo

Por ARTURO JAQUE!

Si bien es cierto que el remate de los sistemas ultra-científicos tiene la ventaja de la **precisión** —a condición de que los contrarios no interfieran el minucioso intercambio de información— también es evidente que el Sistema Natural obtiene importantes ventajas con su mayor **flexibilidad**.

He aquí donde el jugador inteligente puede utilizar criterio y discernimiento para elegir en cada caso la declaración que considere más adecuada, tomando en cuenta una serie de factores que escapan al frío mecanismo de los sistemas rígidos.

Esta flexibilidad encuentra especial aplicación en la Apertura de Un Sin Triunfo, que la mayoría de los jugadores emplea automáticamente cada vez que la mano está encuadrada en las condiciones básicas requeridas.

Las ventajas de esta apertura son bien conocidas:

- a) es **descriptiva** de la distribución,
- b) es **limitada** con respecto a la fuerza en cartas altas, y
- c) es **obstructiva** al dificultar el remate de los adversarios.

Tradicionalmente se ha considerado que la zona de 16 - 18 puntos es la más adecuada para esta apertura, pero la práctica moderna ha impuesto la tendencia a rebajar estos límites a **15 - 17**, aumentando así la frecuencia de una declaración muy útil. De esta manera las manos de 18 ó 19 puntos califican para la redeclaración de Dos Sin Triunfos en salto, mientras que con 20 puntos (excepcionalmente más) se dirá Tres Sin Triunfo.

Naturalmente la **distribución** debe ser **equilibrada** —la mano podrá contener un «doubleton» como máximo— pero no hay inconveniente alguno en que haya un palo quinto (mayor o menor). Excepcionalmente, en tercera o cuarta posición, podría violarse el requisito distribucional, abriendo con un palo menor sexto, si las tenencias laterales favorecen la salida.

Ejemplo:

♠ K x
♥ Q x
♦ K 10 x
♣ A K Q x x x

Tampoco debe creerse que todas las manos equilibradas de 15 - 17 puntos deben abrirse de Un Sin Triunfo. Influye fundamentalmente la «aptitud» de la mano:

a) las manos ricas en **controles secundarios** (Damas y Valets) y **cartas intermedias** (10, 9 y 8) se prestan para jugar en sin triunfo, ya que tienen mayores probabilidades de promoverse no existiendo fallo; en cambio

b) las manos que contienen **controles primarios** (Ases y Reyes) son más aptas para jugar a palo al complementarse con los palos cortos en la obtención de fallos.

Otro factor importante a considerarse es la «estructura» de la mano. La presencia de tenazas (A Q o K J) en la mano del declarante lo favorecen a éste en la salida; en cambio, es preferible que se convierta en declarante el compañero del abridor cuando la mano de éste se halla compuesta de valores rígidos. Este **factor posicional** puede ser explotado hábilmente por dos jugadores inteligentes, radicando el carteo en la mano más adecuada para recibir la salida.

En los siguientes ejemplos veremos la aplicación práctica de los conceptos arriba enunciados:

- 1) ♠ Q J 9
♥ K 10 x
♦ K J 9
♣ A J 10 x
Apertura: Un S. T.

Sólo 15 puntos en cartas altas, pero la mano ideal rica en honores secundarios y cartas intermedias y además tenazas en todos los palos que la hacen muy apta para jugar en Sin Triunfo.

- 2) ♠ K J x
♥ A Q x
♦ K J x x
♣ K J x
Apertura: Un S. T.

A pesar de tener 18 puntos —que teóricamente exceden el máximo que hemos establecido— la mano reúne todas las características para jugar en Sin Triunfo, y es muy importante convertirse en declarante para recibir la salida. Observemos la ausencia de cartas intermedias; si las tuviera, ya sería demasiado fuerte para abrir de un Sin Triunfo.

- 3) ♠ J x x
♥ A K J x
♦ K Q 10 x
♣ Q x
Apertura: Un corazón

Los dos palos colorados tienen excelente **contextura** (concentración de honores); en cambio los palos negros carecen de protección eficaz. Es más apropiado abrir de Un Corazón y luego redeclarar en Diamante; posteriormente todavía habrá tiempo de jugar la mano en Sin Triunfo si la secuencia de remate así lo aconseja.

- 4) ♠ 10 x x
♥ A K J x
♦ K x
♣ K Q 10 x
Apertura: Un S. T.

Esta vez se trata de un problema de redeclaración: si se abre de un corazón y el compañero contesta dos diamantes, hay un problema; si se

MONTANA - PERUCHI S. A.

● VERMUTS

● LICORES

● APERITIVOS

Gran vermut

MONTANA

abre de un trébol y la respuesta fuese un pique, hay otro. La apertura de un sin triunfo muchas veces resulta útil para solucionar el problema de redeclaración con manos equilibradas que contienen dos palos cuartos alternados.

- 5) ♠ A K x x
♥ A J x
♦ x x x
♣ A J x

Apertura: Un pique

La presencia de los ases y reyes hacen que la mano sea «apta» para jugar a palo. Además observemos que será muy fácil la redeclaración del abridor ante cualquier respuesta del compañero:

- si contesta dos tréboles o dos corazones, se apoyará a tres, y
- si contesta dos sin triunfos, ahora podrá redeclarar dos sin triunfo, tal vez tres.

- 6) ♠ K x
♥ Q x x
♦ A J x
♣ K Q 10 x x

Apertura: Un S. T.

No habría mayor inconveniente en abrir esta mano de un trébol con la intención de redeclarar un sin triunfo, pero la apertura propuesta tiene la ventaja de incomodar la declaración de los adversarios, siendo obstructiva.

- 7) ♠ A x x x
♥ A x x
♦ A x x
♣ A x x

Apertura: un trébol

No se preocupe de los 150 honores: eventualmente su compañero se convertirá en declarante de los tres sin triunfo y del buen lado.

- 8) ♠ x x
♥ K J x
♦ A Q J x
♣ A Q x x

Apertura: Un S. T.

Con tenazas en tres palos es conveniente recibir la salida, de manera que conviene evitar que el compañero se convierta en declarante. El «doubleton» desprotegido en pique es un inconveniente, pero no insalvable.

BRIDGE A LA UNE

El nuevo libro de
JOSE LE DENTU
el famoso crítico
mundial, que está
obteniendo un
resonante éxito
en Europa y América

61, Avenue de SAXE
PARIS (7^o)

El último gran libro de

CHARLES H. GOREN

**New Contract
Bridge
Complete**

GRAN EXITO MUNDIAL

**CRISTALES
ESPEJOS
AZULEJOS**

**más
brillantes
más
limpios**



obtenga
más limpieza
y por
más tiempo

**trabajando
menos**

LIMPIACRISTALES

NETOL
de doble efecto

PORQUE LIMPIA Y CONSERVA LA LIMPIEZA

AMSTERDAM

OLIMPIADA MUNDIAL DE PAREJAS

Entre los días 7 y 16 del pasado mes de mayo, ha tenido lugar en la ciudad holandesa de Amsterdam, de tantos recuerdos olímpicos para los aficionados al fútbol en el año 1928; la Olimpiada Mundial de Bridge, por parejas, que siguiendo la norma de las Olimpiadas deportivas, se celebra cada cuatro años. Las pruebas se celebraron en el magnífico Palacio de Congresos R. A. I. situado en las afueras de la ciudad.

Del 7 al 9 se jugó un campeonato de parejas mixtas.

El número de inscripciones fue de 132 parejas, jugándose esta prueba eliminatoria que seleccionó a las 36 parejas que pasaron a la final.

Dominaron en general las parejas inglesas, francesas y norteamericanas. España estuvo representado por los señores Buxeres y Gómez Díaz, que no consiguieron pasar a la final. Esta prueba no fue oficial.

El día 10 por la noche tuvo lugar una recepción en el Museo de Rembrandt, donde amablemente obsequiados por las autoridades de la ciudad, los bridgistas de los 30 países asistentes pudieron ad-

mirar las joyas pictóricas que allí se guardan.

Al día siguiente comenzaron las pruebas oficiales DAMAS y OPEN.

Se disputaron cinco sesiones eliminatorias que tenían por objeto seleccionar las finalistas, que debían ser 18, en la prueba DAMAS, entre las 44 parejas participantes y 36 en la prueba OPEN sobre 106.

De entre los 30 países que concursaron, solamente 7: Bélgica, Francia, Inglaterra, Indonesia, Holanda, Estados Unidos y España acudieron en la máxima participación admitida en el reglamento: 4 parejas femeninas y 6 parejas open.

Hacemos resaltar este hecho para demostrar el entusiasmo de los bridgistas españoles, que con una Federación, cuyos asociados se cuentan por cientos, se equipara a países donde el número de jugadores se cuentan por decenas de miles, centenas de miles, etc..., como Estados Unidos e Inglaterra.

La representación española fue la siguiente:

Prueba DAMAS:

Sra. de Merino-Sra. de Lloset.
 Sra. de Chacel-Sra. de Alcalá.
 Sra. de Paternina-Sra. de Magdalena.
 Sra. de Calbetó-Sra. de Soler.

Sr. F. Oliva-Sr. Larrea.
 Sr. Togores-Sr. Foz.
 Sr. Almirall-Sr. Ventura.
 Sres. de Buxeres.
 Sres. de Gómez Díaz.

Prueba OPEN:

Sr. Puig Doria-Sr. Bufill.

El resultado de la prueba de Damas, en las que inglesas y norteamericanas demostraron su superioridad, fue la siguiente:

CLASIFICACION DAMAS

Clasif.	N.º pareja		Total ADJ.SC.	Total M. P.
1	519	Mrs. J. Gruver - Mrs. D. Sachs (USA.)		3.372
2	529	» R. Markus - Miss. D. Shanahan (G. B.)	23	3.340
3	514	» J. Farell - Mrs. Ch. J. Solomon (USA.)		3.338
4	518	» J. Juan - Mrs. J. Durran (G. B.)		3.262
5	515	» A. Pouldjian - Mrs. A. Sussel (Fran.)		3.180
6	508	» O. G. Giddings - Mrs. D. Sligman (Ire.)	- 12	3.176
7	533	» K. Arndt - Mrs. Y. Kutner (Swi.)		3.161
8	544	» S. Saldon - Mrs. M. Serf (Franc.)	23	3.142
9	526	» F. Gordon - Miss. S. Ogilvie (G. B.)		3.135
10	512	» S. Bakker - Mrs. De Kater (Net.)	29	3.127
11	520	» A. Durán - Mrs. J. Gerard (Méx.)		3.125
12	509	» Blitzblum - Mrs. Hoogenkamp (Net.)	4	3.121
13	539	» R. Oldroyd - Mrs. M. Whitaker (G. B.)	4	3.094
14	510	» Klenowicz - Miss. S. Moulta (Bélg.)		3.073
15	511	» I. Isachsen - Mrs. M. Kjelsberg (Nor.)		3.072
16	504	» M. de Gailhard - Mrs. J. Velut (Franc.)		3.064
17	531	» M. McGill - Mrs. P. Smolinsky (Can.)	4	3.063
18	502	Miss. P. Kennis - Mrs. M. Segers (Bélg.)		3.061
19	506	Mrs. G. M. Callhan - Mrs. R. Gohn (USA.)	37	3.025
20	535	» M. Barbarisi - Mrs. A. Morini (Ita.)		2.995
21	524	» Lloset - Mrs. Merino (España)	17	2.990
22	532	» Sánchez Fogarty - Mrs. B. Weissman (Méx.)	- 14	2.974
23	527	» A. Sheaber - Mrs. J. Stone (USA.)	12	2.964
24	507	» Herseth - Miss. R. Dillerud (Nor.)		2.962
25	523	» D. Cairnduff - Miss. A. Quinn (Ire.)	3	2.957
26	521	» B. Cohen - Mrs. R. Jacobson (Rusia)	16	2.952

Clasif.	N.º pareja		Total ADJ.SC.	Total M. P.
27	505	Mrs. J. Bennett - Mrs. A. Rowland (Leb.)		2.930
28	528	» K. Bengtsson - Mrs. Hoeglung (Swe.)		2.930
29	536	» M. Athanassiadis - Mrs. H. Durani (Gre.)		2.885
30	534	» Cabeto - Mrs. Soler (España)	- 6	2.870
31	542	» Alcalá - Mrs. Chacel (España)		2.865
32	501	» Hogers - Mrs. Nye (Net.)		2.864
33	516	» Paternina - Mrs. Magdalena (España)		2.839
34	503	» E. Jung - Mrs. M. Pulver (Swi.)		2.766
35	537	» N. Leites - Mrs. S. Pike (Méx.)	- 6	2.760
36	540	» Ph. Delouka - Mrs. S. Kyriakidis (Gre.)	10	2.760
37	525	» Neelis - Mrs. Sniekers (Net.)		2.751
38	513	» Chr. Martin - Mrs. S. de Temmerman (Fra.)		2.708
39	543	» I. Geurts - Mrs. L. V. Ossel (Bélg.)	4	2.672
40	541	» J. Fornari - Mrs. G. Sanz (Venezuela)		2.634
41	517	» Dolhain - Mrs. Gerards (Net.)		2.615
42	538	» M. Koes Hardjono - Mrs. E. Gontha (Ind.)		2.500
43	522	» J. Raturandang - Mrs. Djaja (Ind.)		2.351
44	530	» M. Soeparto - Mrs. J. Alatas (Ind.)		2.075

Media: 2.940

IBM NEDERLAND N. V.

Sin embargo, la excelente actuación del equipo español en los últimos campeonatos europeos, celebrados en Ostende, cabía esperar que alguna de las parejas hubiese estado presente en la final.

No fue así, aunque estuvieron a punto de lograrlo la pareja Chacel-Alcalá, que después de la tercera ronda eran las 7.ª y en los dos últimos días tuvieron la mala fortuna de encontrarse con las parejas más fuertes; y la pareja Merino-Lloset, actuales campeonas de España, que en una excelente 5.ª ronda lograron remontar muchos puestos, quedando en el lugar 21, sólo a 67 puntos

del puesto de clasificación para la final.

Pese a no conseguir ninguna de las parejas españolas lograr clasificarse para la final, su actuación puede calificarse de buena, pues todas terminaron cercana a la media, lo cual no deja de ser un éxito, dada la calidad de las participantes.

No queremos dejar de sealar la magnífica actuación de la pareja mejicana formada por la señora Durán y señor Gerard, única pareja de lengua español que se clasificó para la final.

El triunfo final fue para Inglaterra por la pareja señora de Juan y señor

Durran, ocupando los dos siguientes puestos Estados Unidos, por señora Gruver y señora Sachs, señora Solomon y señora Farell.

PAREJAS OPEN

Podemos calificar de excelente el resultado obtenido por España en esta prueba.

El resultado obtenido por la pareja Bufill-Puig Doria, en la prueba de selección, 4.º puesto, podemos calificarla como la mejor «performance» obtenida por una pareja española en una olimpiada mundial.

Solamente cuatro países consiguieron clasificar mayor número de parejas en la prueba final.

Tanto la pareja Togores-Foz, como Puig Doria-Bufill, consiguieron mantenerse por encima de la media en la prueba final, donde los competidores eran, además, de varios componentes

del famoso equipo Azul, los mejores jugadores del mundo.

La actuación de las restantes parejas españolas podemos enjuiciarlas como sigue:

Ha de calificarse buena la de los señores Oliva-Larrea y señores Gómez Díaz, que terminaron con un porcentaje del 48 por 100, respectivamente. Hay que tener en cuenta que en situación análoga quedaron jugadores de la categoría de Stayman, Rapee y Koytchere, campeones del mundo, Gvender y Ouns Hoorn y Gandulfi, subcampeones de Europa.

Los señores de Buxeres, sustituyeron a última hora a Muñoz-La Serna, que no pudieron desplazarse, se mantuvieron dignamente con el 45 por 100 dejando atrás a muchas parejas de categoría.

Por último, la pareja Ventura-Almirall, que terminó con el 44 por 100 anduvo desmoralizada y jugó muy por debajo de sus posibilidades.

CLASIFICACION FINAL OPEN

Clasif.	N.º pareja		Total ADJ.SC.	Total M. P.
1	601	J. Kreijns - C. Slavenburg (Net.)	-7	3.950
2	607	J. Fisher - J. Jacoby (USA.)		3.942
3	612	B. J. Becker - Mrs. D. Hayden (USA.)	6	3.927
4	621	B. Garozzo - F. Mayer (Italia)	74	3.904
5	605	Chestem - Delmouly (Francia)	15	3.886
6	613	J. Cansino - J. D. R. Collings (Gran Bretaña)		3.871
7	608	Ph. Feldesman - I. Rubin (USA.)	-7	3.846
8	614	G. Desrousseaux - G. Theron (Francia)	14	3.839
9	606	J. Stetten - L. Tintner (Francia)		3.783
10	610	P. Bernasconi - J. Besse (Suiza)	13	3.774

Clasif.	N.º pareja		Total ADJ.SC.	Total M. P.
11	630	K. Soedianto - P. Sanbudhi (India)	76	3.761
12	633	Erdos - Stone (USA.)	18	3.753
13	635	R. Peterson - B. Sjoedin (Suiza)	-37	3.728
14	619	Foz - Togores (España)	30	3.725
15	624	Ch. Monk - R. Silberwasser (Bélgica)	4	3.721
16	615	Duncan Phillys - Mrs. Duncan Phillys (Cánadá) . .	3	3.714
17	628	J. Pariente - J. M. Roudinesco (Francia)	32	3.709
18	602	R. Jordan - A. Robinson (USA.)	4	3.699
19	604	Bufill - Puig Doria (España)	17	3.690
20	611	B. Kaiser - C. Kaiser (Net.)	28	3.683
21	622	M. Harrison Gray - A. Rose (Gran Bretaña)	11	3.656
22	609	G. Catzeflis - E. Jacobi (Suiza)	-38	3.649
23	603	J. Pressburger - K. Thaldorf (Ger.)	-32	3.647
24	616	J. M. Boulenger - H. Svare (Francia)		3.629
25	623	J. Hulgaard - A. Voigt (Den.)		3.618
26	625	V. Goldberg - S. Leckie (Gran Bretaña)	101	3.603
27	632	D. Deery - E. Goldblatt (Ire.)	-16	3.561
28	629	K. Konstam - J. Tarlo (Gran Bretaña)	40	3.539
29	636	Fr. Chooziesner - E. V. Dewits (Ger.)	-17	3.523
30	634	Kj. Fjellstroem - N. Rehlin (Suiza)	30	3.514
31	627	P. Davies - S. Moses (Gran Bretaña)	17	3.499
32	618	D. Leolery - M. Sadouroff (Francia)	10	3.483
33	620	G. Laver - H. Lind (Suiza)	20	3.470
34	617	L. Lebioda - A. Simon (Polonia)		3.409
35	626	F. North - J. Pugh (Gran Bretaña)	105	3.391
36	631	Bj. Hall - U. Knoedes (Suiza)		3.313

Pormedio: 3.664

IBM NEDERLAND N. V.

P
E
N
T
A
V
I
N

S. a.

El mejor

vino

de la mesa

familiar

LA OLIMPIADA EN AMSTERDAM

Por J. M. F. OLIVA

En general los buenos jugadores sienten cierto respeto en las sobre marcas en posición «Sandwich» principalmente cuando están en situación vulnerable contra no vulnerable.

¿Qué diría usted en esta situación y en posición Este sobre la apertura de un pico de Norte con las siguientes cartas?

♠ 7
♥ J 10 8 5 4
♦ A Q 8 7
♣ Q 7 5

Naturalmente «paso».

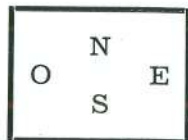
Eso debieron decir 51 de los 53 jugadores situados en Este en el reciente campeonato mundial de parejas jugado en Amsterdam.

La mano completa era la siguiente:

1.ª Sesión Reparto núm. 16
Dador, Oeste Vulnerables, Este-Oeste

♠ A K 10 9 3
♥ A 9
♦ J 9 5 2
♣ A 3

♠ J 8 5 4 2
♥ K Q 7 6
♦ K 10 3
♣ 9



♠ 7
♥ J 10 8 5 4
♦ A Q 8 7
♣ Q 7 5

♠ Q 6
♥ 3 2
♦ 6 4
♣ K J 10 8 6 4 2

Frecuencia	Puntos N-S	Puntuaciones	
		N-S	E-O
8	460	97	7
1	430	88	16
1	400	86	18
1	210	84	20
1	190	82	22
5	130	76	28
7	110	64	40
1	80	56	48
6	-50	49	55
7	-100	36	68
8	-150	21	83
1	-200	12	92
2	-250	9	95
1	-300	6	98
1	-500	4	100
1	-730	2	102
1	-930	0	104

Como podrá observar el lector E-O tiene la manga imperdible a 4 razones, pues le basta fallar 1 pico en la mano de Este para que Norte resulte escuizado en los palos pico-diamante.

Por su parte, Norte-Sur cumple el contrato de 3 S. T. y 5 T. si acierta la dama de trébol en 3.ª en Este.

Si nos fijamos en la hoja de frecuencias deducimos que de las 53 manos en 51 jugaron Norte-Sur contratos variados desde 1 pico a 2 T., 5 T. y 3 S.T. con resultados desiguales según acertaran o no la dama de trébol y según fueron o no doblados.

Solamente dos parejas, Este-Oeste, llegaron a marcar 3 corazones y ambos fueron doblados consiguiendo en un caso cumplir justo y en el otro con baza de más. Realmente la pareja que cumplió justo no merecía la puntuación 102 que recibió, pues según ha quedado indicado deben hacerse 10 bazas.

No cabe duda que en este caso la osadía de marcar el corazón en la posición E se vio recompensada, aunque quizá pudo ser la suerte si recibieron la apertura de 1 diamante por parte de Norte, lo cual es posible para las parejas que jugaron el camapé.

Para terminar diré que en esta mano me encontraba en posición Este y sobre la apertura de 1 pico efectuada por el canadiense Kehela, pasé. El resultado final de la subasta fue 3 T. jugado por Lebonic que cumplió justo.



9 DE ABRIL DE 1968 EDICION DE
**QUEDA SUPRIMIDO EL VISADO
ESPECIAL PARA LOS ESPAÑOLES
QUE VAYAN A MEXICO**

Desaparece también el depósito obli-
gatorio de diez mil pesos

A partir de ayer quedaron suprimidos los
visados especiales que los españoles necesi-
taban para entrar en México, y que habían
de ser concedidos previa solicitud, por el
Departamento de Emigración. Asimismo se
ha suprimido el depósito de diez mil pesos
que había que hacer a la llegada al país.

VUELE A

mexico

CON LOS REACTORES
DE

SABENA

LÍNEAS *Aéreas* BELGAS



MADRID 248 48 03 - BARCELONA 215 47 32 - PALMA
DE MALLORCA 2 68 46 - TORREMOLINOS 88 05 45
LAS PALMAS 24 60 92 - PUERTO DE LA CRUZ 484

Campeonatos del mundo en Saint-Vincent (Italia)

Del 26 de abril al 7 de mayo se ha celebrado la contienda bridgística más importante del mundo, ya que se juega por equipos y no interviene tanto el factor suerte como en los campeonatos por parejas.

Este año, por primera vez Tailandia representaba a Asia. Los otros equipos se hallaban formados por Holanda (Europa), Estados Unidos (América del Norte), Venezuela (América del Sur) y el famoso equipo «Azul» italiano, campeón del mundo nueve años consecutivos, ya que en Saint-Vincent logró de nuevo tan preciado título, con los componentes del mismo: Avarelli-Belladonna, Forquet-Garozzo y D'Alelio-Pabis Ticci, acaudillados por su capitán, no jugador, Alberto Perroux, que supo inculcarles una moral de hierro, una disciplina ejemplar y un magnífico espíritu de equipo.

Cuantos se enfrentan contra ellos carecen en absoluto de estas cualidades esenciales para triunfar. Son elegidos al azar de unas pruebas eliminatorias, todo lo severas y prolongadas que se desee, pero luego son tres parejas ganadoras sueltas que han de integrar su equipo y en unas semanas constituir un todo homogéneo. Sólo Terence Reese y su compañero eran elegidos en Inglaterra por derecho propio. En Francia siempre se le negó ese privilegio a Trézel-Jais.

De las tres parejas norteamericanas que fueron a Saint-Vincent, solamente Lew Mathe y Bob Hamman, un joven campeón de 27

años, lograron destacar en una prueba de esa envergadura. Holanda tuvo algunas rondas contra Italia y Estados Unidos, donde logró un triunfo espectacular, pero sus artífices sólo fueron una pareja del equipo; Slavenburg-Kreyns, dos extraordinarios jugadores que acaban de ganar el Campeonato del Mundo de parejas en Amsterdam. Holanda quedó en cuarto lugar.

El equipo venezolano logró también triunfos parciales muy meritorios. No hay duda de que es un equipo de valía y que merece el tercer puesto logrado. Tailandia obtuvo un gran triunfo jugando contra los Estados Unidos en un par de sesiones. Parecía que todo su interés se concentra en vencer a los yanquis y de seguro que las veces en que lograron triunfar se celebró la hazaña en Bangkok, pero quedaron los últimos.

Los más temibles rivales de los italianos fueron los americanos, aunque siempre iniciaron sus rondas contra ellos con un margen de seguridad de 40 a 70 puntos. Y su triunfo final contra los Estados Unidos sólo fue de 30 puntos.

Belladonna y Garozzo, los dos mejores jugadores del mundo, jugaron juntos varias rondas contra los mismos americanos y, no obstante, jugar el primero el Trébol Romano y, el segundo, el Trébol Napolitano, se entendieron perfectamente, claro es que ambos conocen a fondo los dos sistemas artificiales. Todo esto prueba de que aunque jugaran cualquier otro sistema serían los campeones del mundo porque son en el bridge unos auténticos fenómenos en el carteo, en la psicología, en la intuición, en la imaginación, en la memoria, en su carácter y en su exquisita corrección en el juego, lo que revela un total control de sus nervios.

E. de M.

CAMPEONATOS «EL CABALLO BLANCO»

(CADIZ)

Este importante Campeonato de Bridge de «El Caballo Blanco», que ha despertado tanto entusiasmo en Andalucía, ha sido incorporado oficialmente al programa de festejos de la Feria del Puerto de Santa María, y su Ayuntamiento ofreció dos magníficas copas de plata y para la cena de gala, que se celebró al final del Torneo, hizo venir, especialmente de Sevilla, a uno de los mejores cuadros flamencos.

Concurrieron a esta importante prueba las parejas más destacadas de Cádiz, San Fernando, Base Naval Hispanoamericana de Rota, Jerez, Sevilla,



El excelentísimo señor gobernador civil entregando sus premios a los señores de Conradi (Sevilla).

Málaga, Granada y Torremolinos. Se jugó por el sistema Mitchell el sábado 7 y el domingo 8 de mayo, sumándose las puntuaciones de ambos días.

La lucha fue muy encarnizada entre las parejas españolas y americanas de la base naval de Rota, pero los tres primeros puestos fueron logrados por una pareja de Málaga-Madrid, otra de Málaga-Jerez y una de Sevilla, según los resultados siguientes:

CLASIFICACION GENERAL

(Porcentajes multiplicados por dos)	1.ª sesión	2.ª sesión	Total
1.º Señora de Briales-señor Meneses ...	118,7	129,6	248,3
2.º Señor Briales-señor Teixeira ...	117,8	116,0	233,8
3.º Señores de Conradi ...	114,1	114,8	228,9
4.º Señores de Raubin ...	99,8	123,8	223,6
5.º Señora de Graham-señora Taylor ...	117,8	96,8	214,6
6.º Señor F. de Navarrete-señor Alonso.	112,7	91,5	204,2
7.º Señores de Billing ...	110,9	92,8	203,7
8.º Señorita Caffarena-señor Ruiz Gómez de Cádiz ...	98,4	104,2	202,6
9.º Señor Castell-señor Valera de Limia.	103,9	97,8	201,7
10.º Señores de Domenech ...	98,4	100,5	198,9
11.º Señora Bickley-señora Taylor ...	98,9	95,7	194,6
12.º Señora Teixeira-señora Camuñez ...	90,1	102,9	193,0
13.º Señor Viniega-señor Maza ...	98,9	93,4	192,3
14.º Señor García Pelayo-señor Ibison ...	89,6	101,0	190,6
15.º Señora de Viniega-señor Marqués de Vado del Maestre ...	90,6	83,0	173,6
16.º Señor Camuñez-señor Alonso ...	61,0	98,8	159,8
17.º Señores de Corominas ...	89,2	56,5	145,7
18.º Señores Muming ...	83,5 (una sesión)		83,6

El porcentaje del 59,35 y el 64,80, obtenido por los campeones, señora de Briales y señor Meneses, revela su excelente actuación. La señora de Briales puede llegar a ser una gran jugadora, ya que posee un excelente juego natural y condiciones extraordinarias para alcanzar las cimas del bridge.

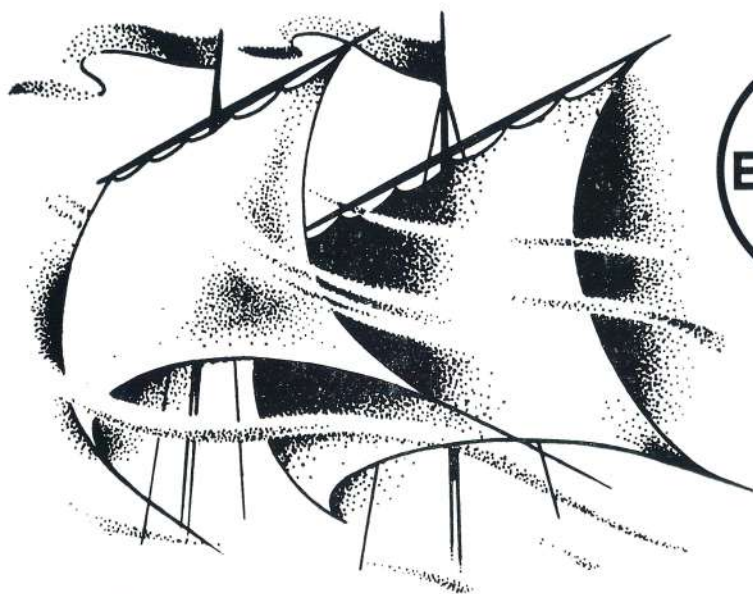
La segunda pareja clasificada: señores de Briales y de Teixeira, en las



La señora de Briales.



Las señoras de Briales y Domenech y las señoritas Gómez de Cádiz y Caffarena.



La eficacia redoblada,

al asociarse la conocida acción terapéutica de la auténtica ASPIRINA «*Bayer*» con los efectos estimulantes y tónicos de la cafeína, se ha conseguido un medicamento que alivia los dolores, reanimando al propio tiempo.

Cafiaspirina

EL ANTIDOLOROSO DE DOBLE ACCION

CONSULTE SU MEDICO



La primera pareja de la Base Naval de Rota: mr. y mrs. Raubin, recibiendo sus premios.

dos sesiones mantuvieron una excelente regularidad. La pareja sevillana de Manolo Conradi y de su hermano, que sólo lleva, este último, jugando tres meses al bridge, es merecedora de grandes elogios.

Los jugadores americanos de la base de Rota, señores Raubin y señoras Graham y Taylor, que ocuparon, respectivamente, el cuarto y quinto puesto, son excelentes jugadores. La primera pareja gaditana, (sexto lugar), compuesta por los señores Fernández de Navarrete y señor Alonso, tuvieron mucho mérito, ya que hasta hora en Cádiz no acostumbren a jugar Torneos Duplicados, lo que es indispensable, realmente, para progresar en el bridge. Las señoras Caffarena y Gómez, de Cádiz, se distinguieron mucho el segundo día. La gran pareja de Madrid: Castells-Varela de Limia, no estuvieron afortunados y jugaron muy por debajo de sus posibilidades y de su auténtica valía. Varios de los restantes jugadores de Cádiz y de Jerez adolecieron de la falta de costumbre de jugar en campeonatos, pero estoy seguro de que esta importante prueba les habrá servido para que en Torneos sucesivos sea su actuación más brillante. Mi



La señora de Briales ganadora del primer premio de parejas, recibiendo la copa de manos del almirante y capitán general del Departamento Marítimo de Cádiz.



La pareja americana de la Base Naval de Rota: mrs. Graham y Taylor, eligiendo sus premios.

felicitación a todos por su espíritu deportivo y exquisita corrección con que se distinguieron en todo momento.

Al final de los campeonatos se celebró una gran cena de gala, presidida por el excelentísimo señor don Indalecio Núñez Iglesias, almirante y capitán general del Departamento Marítimo; el excelentísimo señor don Joaquín Pery Junquera, contralmirante jefe de la base naval de Rota; excelentísimo señor don Santiago Guillén Moreno, gobernador civil de la Provincia; ilustrísimo señor don Rafael Landin Carrasco, delegado provincial de Información y Turismo, y los señores Melgarejo Osborne y Benjumedá y Martínez de Pinillo que representaba al Excelentísimo Ayuntamiento del Puerto de Santa María.

El banquete fue ofrecido, en nombre de los Hoteles Meliá, por don Rafael Muñoz Lorente, quien agradeció la presencia de las autoridades presentes y felicitó a los vencedores y al organizador del Torneo, don Enrique de Meneses, quien, a su vez, pronunció breves palabras de felicitación y agradecimiento a todos por su presencia y colaboración y anunció de que el año próximo se celebrará en este mismo lugar y fecha el primer GRAN CAMPEONATO DE ANDALUCIA.

R.

AUTO-BRIDGE

EN ESPAÑA

LA REVISTA «BRIDGE» SE COMPLACE EN OFRECER A SUS SUSCRIPTORES EL *AUTO-BRIDGE*, DIRECTAMENTE IMPORTADO DE ESTADOS UNIDOS

*APRENDA USTED A JUGAR AL BRIDGE SOLO
MEJORE SU JUEGO SI YA LO CONOCE
JUEGUE CON LOS MAESTROS*

*en la playa, en el campo, en las horas de reposo
su compañero ideal "AUTO-BRIDGE"*

A PARTIR DEL MES DE OCTUBRE, TENDRA A SU DISPOSICION UNA SERIE DE SOBRES CON PROBLEMAS; SERIE PRINCIPIANTES; SERIE AVANZADA

PRECIO DE *AUTO-BRIDGE*, CON UNOS PROBLEMAS, 250 PESETAS, SE ENVIARA A CONTRA REEMBOLSO, MEDIANTE PETICION

PROBLEMAS

1) ♠ 9 7
 ♥ 9
 ♦ Q 9 7
 ♣ 10 7 6

♠ 8	N O E S	♠ K 6 5
♥ Q J 10 7 5		♥ —
♦ A 6 3		♦ 5 4
♣ —		♣ Q J 9 8

♠ A Q 10
 ♥ K 8 6
 ♦ J 10 8
 ♣ —

Se juega a sin triunfos. Sur sale y efectúa seis bazas.

3) ♠ A 8
 ♥ A 5 4 3
 ♦ 5 4 3
 ♣ 6 5 4 3

♠ Q J 10	N O E S	♠ 2
♥ K Q J 8		♥ 10 9 7 6
♦ A K 10 8		♦ J 9 7
♣ K 2		♣ J 10 9 8 7

♠ K 9 7 6 5 4 3
 ♥ 2
 ♦ Q 6 2
 ♣ A Q

Se juegan tres picos. Salida dama de picos.

2) ♠ —
 ♥ 9 8 3
 ♦ Q 10 7
 ♣ A J 3

♠ Q J 10	N O E S	♠ —
♥ —		♥ 4
♦ 8 6 4		♦ K J 5 3
♣ 10 9 8		♣ K Q 7 6

♠ 8 7 6
 ♥ Q J 10
 ♦ —
 ♣ 5 4 2

Triunfos corazones. Oeste sale de un trébol. Sur debe efectuar siete bazas.

4) ♠ 8 6
 ♥ —
 ♦ A 9 5
 ♣ 5

♠ 7 5	N O E S	♠ J 10
♥ A 6		♥ 9 8
♦ J 8		♦ 7 6
♣ —		♣ —

♠ A 9
 ♥ J 7
 ♦ 10
 ♣ 6

Triunfos diamantes. Sur sale y efectúa seis bazas.

3.º FESTIVAL MUNDIAL DE BRIDGE EN DEAUVILLE

Del 15 al 29 de Julio 1966

(Cierre de suscripción el 10 de Julio)

TORNOS

15 de julio, desde las 11 horas
Inscripción en Secretaría del Casino

15, 16 y 17 de julio a las 15 horas

TORNEO DE PAREJAS

18 y 19 de julio a las 15 horas

TORNEO PAREJAS MIXTAS

20 y 21 de julio a las 15 horas

TORNEO INDIVIDUAL

22, 23 y 24 de julio a las 15 horas

TORNEO PATTON (cuatro)

23 y 24 de julio a las 21 horas

TORNEO DE PAREJAS GIN RAMY

25 y 29 GOLF BRIDGE

PROFESIONALES Y AMATEURS

DISTRIBUCION DE PREMIOS

bajo la presidencia del Alcalde de Deauville y el señor Presidente Robert Nexon

En el BRIDGERAMA

Del 15 al 25 de julio, cada noche de 21 horas a 23 horas

TORNEO DE LOS CAMPEONES

PRECIOS DE INSCRIPCION

TORNEO DE PAREJAS: 80 F. pers.

TORNEO MIXTO: 60 F. por pers.

TORNEO INDIVIDUAL: 60 F. per.

TORNEO POR EQUIPOS: 60 F. per.

LOS TORNEOS SE JUGARAN CON LAS CARTAS «LE BRIDGEUR»

100.000 f. en premios ofrecidos por el Casino

PREMIOS

TORNEO DE PAREJAS
30.000 F.

I Premio: 4.000 F. en especies

TORNEO PAREJAS MIXTAS
15.000 F.

TORNEO INDIVIDUAL
15.000 F.

TORNEOS POR EQUIPOS
20.000 F.

PREMIOS ESPECIALES: señoras, mixtos, etc.

LA COPA CHALLENGE de LIFE MASTER, del Festival de Deauville, será adjudicada al jugador que se haya clasificado mejor en las tres pruebas.

Del 26 al 31 de julio

TORNEO de RUBBER BRIDGE
500 F. al mejor resultado diario.

Comité de organización y arbitraje: Mme. N. ANSAY, S. BOURDREL, J. LEVEQUE, J.-P. PITOEFF

PRECIOS Y CONDICIONES DE LA ESTANCIA EN DEAUVILLE

HOTELES del GOLF y ROYAL, pensión completa, habitación con baño, imp. y servicio, 85 F. por persona; 2 personas, 148 F. media pensión; habitación con baño, 1 persona, 70 F.; 2 personas, 118 F.—Derecho de cena en el GRILL del CASINO.

Informes e inscripciones: Secretariado del FESTIVAL DE BRIDGE. Casino de DEAUVILLE.—DEAUVILLE (Calvados)

SOLUCION PROBLEMAS

1)	BAZAS	SUR	OESTE	NORTE	ESTE
	1	♠ J	♠ 3 (1)	♠ Q	♠ 4
	2	♣ 10	♣ 8	♣ 7	♣ 5
	3	♠ 10	♠ 6	♠ 7	♠ 5

Este es puesto en mano con alto y bajo picos, descartando Norte su último diamante.

(1) Si Oeste gana, Norte posee dos entradas para los dos impases a picos

2)	BAZAS	OESTE	NORTE	ESTE	SUR
	1	♣ 10	♣ 3	♣ 6 (1)	♣ 2
	2	♣ 9	♣ A	♣ 7	♣ 4
	3	♠ 4	♠ Q	♠ K	♥ 10
	4	♣ 10	♣ J	♣ Q	♣ 6
	5	♣ Q	♥ 8	♣ K (2)	♣ 7
	6	♠ 6	♠ 10	♠ J	♥ J

Ahora, el último triunfo de Sur escuiza Oeste en tres palos.

(1) Si Este gana, Sur realiza la vuelta a triunfos. Norte falla un pico y pone a Este en puesta en mano con un diamante alto.

(2) Si Este guarda su trébol, Norte obtiene dos fallos más a tréboles

3)	BAZAS	OESTE	NORTE	ESTE	SUR
	1	♣ Q	♣ 8	♣ 2	♣ K
	2	♥ J	♥ A	♥ 6	♥ 2
	3	♥ Q	♥ 3	♥ 7	♣ 3
	4	♣ 10	♣ A	♣ 7	♣ 4
	5	♥ K	♥ 4	♥ 9	♣ 5
	6	♣ J	♥ 5	♣ 8	♣ 6
	7	♥ 8	♠ 3	♥ 10	♣ 7

Y Sur juega as y reina de tréboles para forzar a Oeste a salir de diamantes.

Se observa de que si Sur, en lugar de fallar dos corazones juega todos sus triunfos, Oeste puede evitar su apretujamiento guardando dos diamantes altos y un corazón bajo.

4) BAZAS	SUR	OESTE	NORTE	ESTE
1	♦ 10	♦ J	♦ A	♦ 6
2	♠ 9	♦ 8	♦ 9	♦ 7
3	♣ 6	?	♣ 5	?

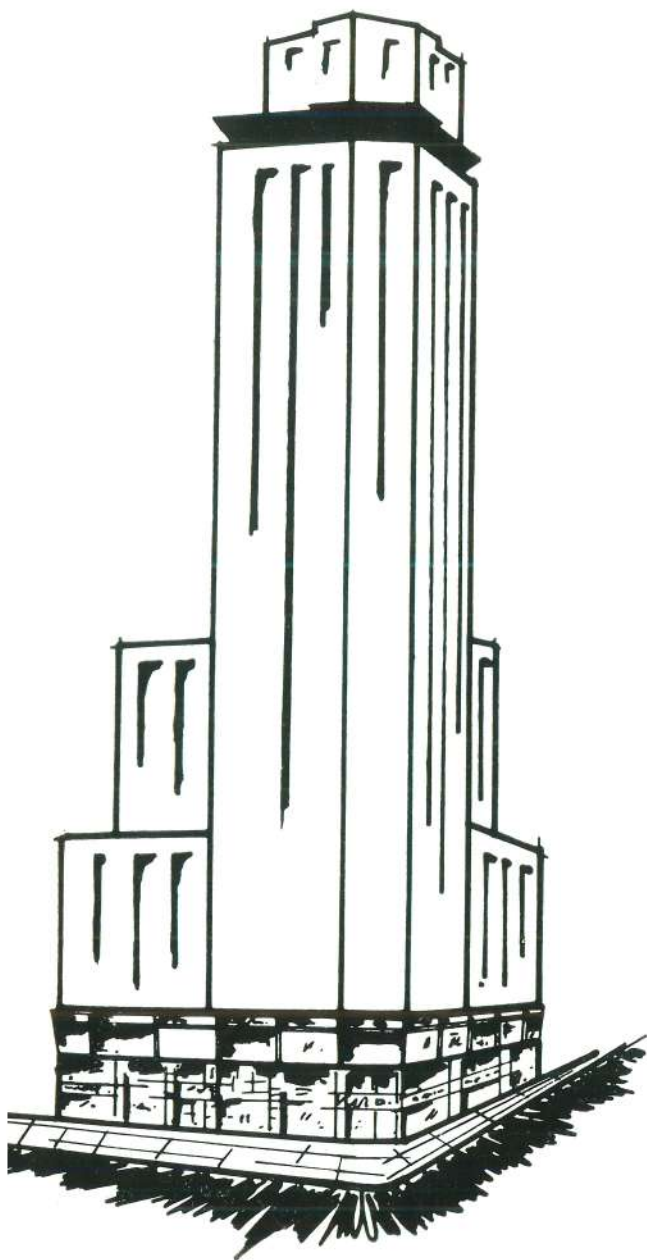
Este u Oeste tienen que descartar un corazón o Norte efectúa su segundo pico. Si es Oeste, Norte falla un corazón bajo. Si es Este, Sur sale del corazón alto hacia Oeste.

BAZAS	SUR	OESTE	NORTE	ESTE
1	♦ 10	♦ 8	♦ 5	♦ 6
2	♥ J	♥ A	♦ 9	♥ 8
3	♣ 6	♦ J	♦ A	♦ 7

Y el trébol de Norte escuiza a Este.



APARTAMENTOS DE LA TORRE DE MADR

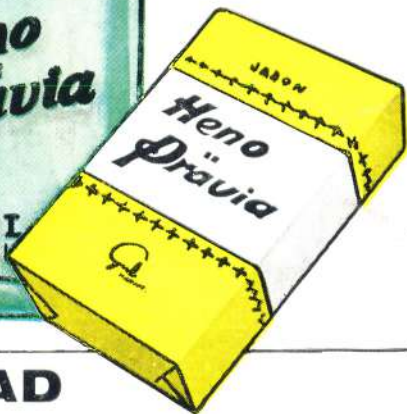


- ambiente lujoso
 - aire acondicionado
 - 1-2-3 dormitorios
 - amplio living-comedor
 - kitchenette
 - servicios de cafetería y ba
 - las mejores vistas de Mi
-
- trato especial a los
jugadores de bridge

ASBI, S. A.

Heno DE Pravia

Un jabón excepcional,
y la colonia
su digno
complemento



Gal

GARANTIZA CALIDAD